

# Активный музыкальный проигрыватель + 2 потолочных громкоговорителя

**DM-835S** 



# Руководство пользователя

Перед работой с прибором, пожалуйста, внимательно прочтите данную инструкцию.



### Меры предосторожности

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОЖАРА ИЛИ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, НЕ ДОПУСКАЙТЕ ПОПАДАНИЯ ДАННОГО ИЗДЕЛИЯ ПОД ДОЖДЬ ИЛИ В УСЛОВИЯ ВЫСОКОЙ ВЛАЖНОСТИ, НЕ УСТАНАВЛИВАЙТЕ НА ПРИБОР СОСУДЫ С ЖИДКОСТЬЮ.



### Инструкция по технике безопасности

Не используйте устройство в местах подверженных воздействию высоких температур или влажности, в том числе вблизи радиаторов или других устройств, излучающих тепло.

Не используйте в чрезмерно пыльной или влажной среде.

Не допускайте падения на усилитель каких-либо предметов и следите за тем, чтобы внутрь корпуса не проливалась жидкость.

Не блокируйте вентиляционные отверстия.

Тщательно выполняйте все соединения, так как неправильное подключение может привести к помехам, повреждению устройства, а также к поражению пользователя электрическим током.

Во избежание поражения электрическим током не открывайте верхнюю крышку устройства.



# Содержание

Обзор системы	3
Ключевые особенности	3
Основные возможности	4
Функциональные кнопки на передней панели	4
Включение/выключение системы	4
Настройка источника аудио сигнала	5
Радио	5
Карта SD	5
Накопитель USB	5
Устройства Bluetooth	6
Аналоговые входы	6
Системные настройки	7
Пульт дистанционного управления	8
Установка и подключение	.8
Установка потолочных громкоговорителей	8
Установка контроллера	10
Подключение контроллера	11
Размеры	12
Технические характеристики	13
Характеристика громкоговорителей	14
Диаграммы направленности громкоговорителей	14
Комплектания	14



### Обзор системы

Благодарим за приобретение продукции компании DSPPA. Все наши продукты проходят серию строгих тестов, гарантирующих качество оборудования. Перед установкой и началом работы с системой настоятельно рекомендуем ознакомиться с настоящей инструкцией.

Система DM835S состоит из активного музыкального проигрывателя и двух потолочных громкоговорителей. DM835S прекрасно подходит для небольших жилых помещений, загородных домов, офисов, магазинов и т.п.

#### Ключевые особенности

# Музыкальный контроллер

- Удобное управление домашней музыкальной системой.
- Стильный дизайн с подсветкой кнопок и LED-дисплеем.
- Воспроизведение музыки со множества различных устройств: радио, карты SD, накопители USB, устройства Bluetooth, два аналоговых аудиовхода.
- Поддержка множества цифровых аудиоформатов, включая MP3, WMA, WAV, FLAC и прочие.
- Встроенный усилитель на 2 канала по 10 Вт класса D.
- Регулировка чувствительности аналоговых входов.
- Режим «Радио» поддерживает автоматический и ручной поиск станций с хранением в памяти 20 радиостанций.
- Поддержка сетей электропитания в диапазоне 100–240 В (АС), 50/60 Гц.
- Симметричные аудиовыходы.
- Один музыкальный контроллер управляет одним помещением.
- Дистанционный пульт управления (ИК) в комплекте.

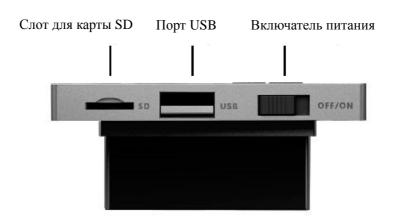
# Громкоговорители

- Алюминиево-пластиковая сетка белого цвета (с возможностью окрашивания) прекрасно сочетается с любым интерьером.
- Большой динамик диаметром 6.5" в сочетании с мощным магнитом гарантируют достаточную громкость и чистоту репродукции сигнала. Модель М3 имеет соосную схему расположения 6.5" НЧдинамика и 0.75" ВЧ-динамика.
- Вседиапазонные динамики обеспечивают высокое качество звучания голоса и музыки.
- Пожаробезопасность материалов соответствует стандарту IEC 268-5 (РСН).
- Высокая стабильность работы: более 100 часов непрерывного вещания при номинальной мощности (RMS) с кратковременной пиковой нагрузкой до 2x RMS.



# Функциональные кнопки на передней панели





Примечание: внешний вид и цвет контроллера зависят от модели и могут отличаться от представленных выше.

#### Включение / выключение системы

Перед включением системы убедитесь, что питание подведено к контроллеру. Включение системы производится переведением соответствующего переключателя в левое крайнее положение (ON), выключение — в правое (OFF).



# Настройка источника аудио сигнала

#### Радио

Клавишей [М] выберите режим "FM".

**Автоматический поиск радиостанций:** нажмите и удерживайте клавишу [▶**II**] до тех пор, пока не начнётся поиск станций. Найденные радиостанции автоматически сохранятся в памяти.

**Ручной поиск радиостанций:** длительным нажатием кнопки [ ▶ I ] или [ I ◄ ] войдите в режим ручного поиска, после чего вы сможете короткими нажатиями этих кнопок изменять частоту радиоприёмника. Если в течение 5 секунд не предпринимается каких-либо действий, текущая частота сохраняется в памяти под выбранным номером.

Выключение громкости: нажмите и отпустите клавишу [ > | ] для выключения звука радио.

Переключение станций осуществляется короткими нажатиями клавиш [ ▶ ] или [ ◄ ].

Регулировка громкости осуществляется короткими нажатиями клавиш [ 🔫 ] или [ 🤟 ].

### Карта SD

Клавишей [M] выберите режим "SD".

Если в слоте нет карты или контроллер не может определить карту, на дисплее будет мерцать надпись «NO».

Если на карте нет поддерживаемого контента, на дисплее отобразится сообщение «----».

При наличии на карте контента поддерживаемого формата, его воспроизведение начнётся автоматически, а на дисплее отобразится время воспроизведения.

Запуск и остановка воспроизведения осуществляются кнопкой [ ].

Переключение треков осуществляется короткими нажатиями клавиш [ ► ] или [ ◄ ], ускоренная перемотка — длинными.

Регулировка громкости осуществляется короткими нажатиями клавиш [ 4+ ] или [ 4- ].

#### Накопитель USB

Клавишей [M] выберите режим "USB".

Если накопитель не подключён к порту USB или контроллер не может определить его, на дисплее будет мерцать надпись «NO».

Если на накопителе нет поддерживаемого контента, на дисплее отобразится сообщение «---».

При наличии на накопителе контента поддерживаемого формата, его воспроизведение начнётся автоматически, а на дисплее отобразится время воспроизведения.

Запуск и остановка воспроизведения осуществляются кнопкой [ ▶ 1].

Переключение треков осуществляется короткими нажатиями клавиш [ ► ] или [ ► ], ускоренная перемотка — длинными.

Регулировка громкости осуществляется короткими нажатиями клавиш [ ◄+ ] или [ ◄- ].



# Устройства Bluetooth

Клавишей [М] выберите режим "ВТ".

При отсутствии сопряжения с Bluetooth-устройством на дисплее будет мерцать сообщение "BT". При успешном соединении с Bluetooth-устройством мерцание прекратится.

Для других Bluetooth-устройств музыкальный контроллер определяется под именем "DABA хххххх", где "хххххх" является сетевым адресом контроллера.

Запуск и остановка воспроизведения осуществляются кнопкой [ ▶ Ⅱ].

**Переключение треков** осуществляется короткими нажатиями клавиш [ ► ] или [ ◄ ], ускоренная перемотка — длинными.

Регулировка громкости осуществляется короткими нажатиями клавиш [ ◀ + ] или [ ◀ - ].

#### Аналоговые входы

Клавишей [M] выберите режим "AUX1" или "AUX2".

Регулировка громкости осуществляется короткими нажатиями клавиш [ ◄+ ] или [ ◄- ].

**Регулировка чувствительности входов**: клавишами [ ► I ] или [ К ] установите чувствительность выбранного входа (S1 или S2).

#### Уровень сигнала аналоговых входов

S1: вход и выход — 500 мВ.

S2: вход — 1000 мВ, выход — 500 мВ.

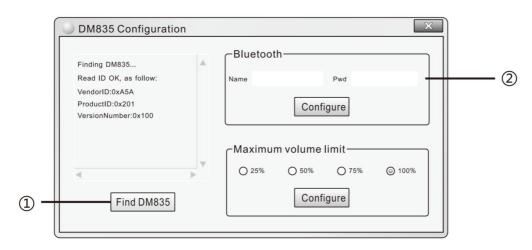


# Системные настройки

Для настройки Bluetooth-соединения и максимального уровня громкости системы, подключите её к компьютеру при помощи USB-кабеля. Далее запустите на компьютере специальную утилиту, которую вы можете скачать с сайта DSPPA.

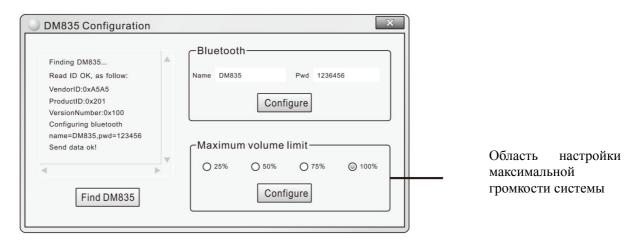
#### I. Имя и пароль для Bluetooth-соединения

- 1. Нажмите кнопку [Find DM835], после чего в левом окошке должна появиться информация об успешном обнаружении музыкального контроллера.
- 2. Заполните поля [Name] (имя) и [Pwd] (пароль). Пароль используется для безопасного подключения Bluetooth-устройств к музыкальному контроллеру. Пароль может быть пустым.
  - 3. Для сохранения изменений нажмите кнопку [Configure].



### **II.** Максимальный уровень громкости

Вы можете ограничить максимальную громкость системы в процентах от её номинальной мощности: 25%, 50%, 75% или 100%. Для сохранения изменений нажмите кнопку [Configure].





# Пульт дистанционного управления



- 1. Кнопка включения /выключения.
- 2. Выбор режима (источника сигнала).
- 3. Выключение звука.
- 4. Выбор режима эквалайзера / усиления голоса.
- 5. Вызов меню (функция будет доступна в будущем).
- 6. Управление воспроизведением. Доступны кнопки запуска/остановки воспроизведения, переключения треков и управления громкостью.
- 7. Выбор режима воспроизведения: повтор трека или последовательное воспроизведение треков.
- 8. Числовая клавиатура. Позволяет в режиме воспроизведения с карты SD выбрать номер трека. В режиме радио позволяет набрать частоту радиостанции вручную.

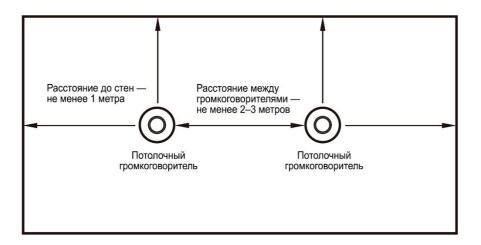
#### Примечание:

Диапазон ввода: 0870 - 1080, что соответствует радиочастотам  $87.0 - 108.0 \ MГц$ .

#### Установка и подключение

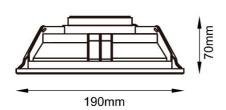
### Установка громкоговорителей

Площадь наиболее качественного звучания системы, включающей 2 потолочных громкоговорителя, составляет  $50 \text{ m}^2$ .



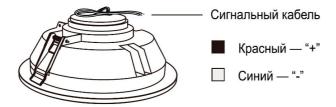


1. Для определения размеров монтажного отверстия в потолочной плитке обратитесь к нижеследующей иллюстрации:



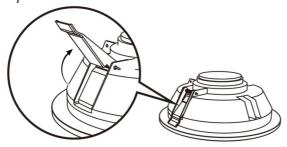


2. Подключите сигнальный аудиокабель к громкоговорителю, соблюдая полярность:

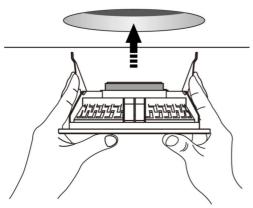


3. Приподнимите пружинные фиксаторы, расположенные с двух сторон громкоговорителя, и удерживайте их в таком положении.

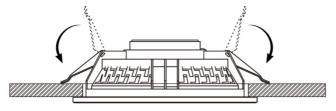
<u>Примечание:</u> Во избежание травм пальцев рук рекомендуется выполнять эту операцию в монтажных перчатках.



4. Аккуратно установите громкоговоритель в монтажное отверстие, медленно освобождая пружинные фиксаторы.



5. При правильной установке ободок громкоговорителя должен плотно прилегать к потолочной поверхности.

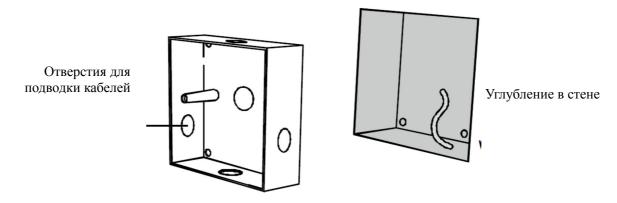




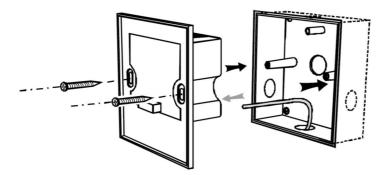
# Установка контроллера

Монтажный короб контроллера имеет следующие размеры: 86 х 86 х 40 мм.

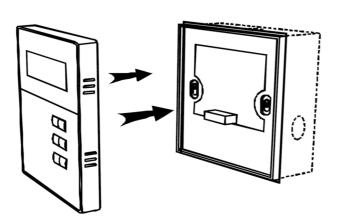
- 1. Подготовьте на стене углубление для короба контроллера, а также 4 отверстия для его крепления к стене.
- 2. Подведите кабели к коробу и подготовьте их для подключения.



3. Подключите все необходимые кабели к клеммам контроллера и закрепите его двумя винтами, как показано ниже.

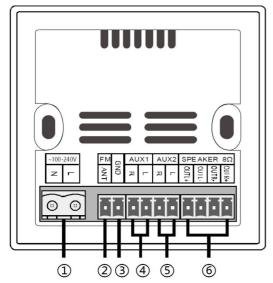


4. Присоедините панель управления к контроллеру и проверьте надёжность соединения.





# Описание разъемов на задней панели контроллера



Ниже представлено описание клемм на задней панели контроллера:

1. Вход питания: 220-240 В Рекомендуем использовать многожильный гибкий медный кабель, с сечением до 1.5 кв. мм.

ВНИМАНИЕ! Не соблюдение полярности при подключении прибора, может вывести из строя прибор. (L- фаза, N – ноль).

- 2. FM Радиоантенна
- 3. Клемма заземления
- 4. Аудиовход 1 (AUX 1)
- 5. Аудиовход 2 (AUX 2)
- 6. Выходы на громкоговорители (канал Левые и Правый)

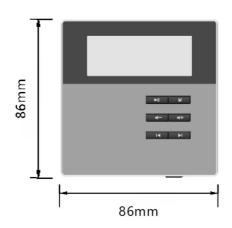
# Назначение контактов

Функция	Обозначение	Описание
Вход питания	N	«Ноль»
	L	«Фаза»
Радиоантенна	ANT	Подключение радиоантенны
Заземление	GND	«Экран» для сигнальных трактов
Аудиовход 1	R	Правый канал
	L	Левый канал
Аудиовход 2	R	Правый канал
	L	Левый канал
Активные выходы	OUTL+	«Горячая» клемма левого канала
	OUTL-	«Холодная» клемма левого канала
	OUTL+	«Горячая» клемма правого канала
	OUTL-	«Холодная» клемма правого канала



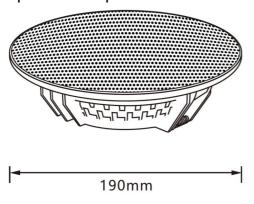
# Размеры

# Контроллера





# Громкоговорителя



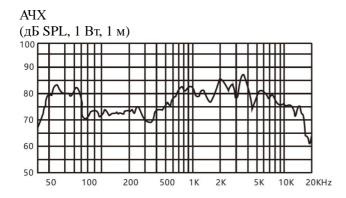


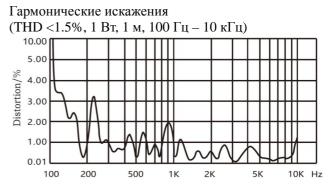
# Технические характеристики

Модель		DM-835S
Активный му	Вход питания	100–240 В (АС), 50/60 Гц
	Выходная мощность	2 канала по 10 Вт
	Номинальное сопротивление	8 Ом
зыка	Полный коэфф. гармонических искажений	< 0.03% (1 кГц, 1 Вт, 8 Ом)
Активный музыкальный проигрыватель	Отношение сигнал/шум	> 81 дБ
	Частотный диапазон	20 Гц — 20 кГц
	Чувствительность аналоговых входов	AUX1: 1 В / 500 мВ
	(регулируется пользователем)	AUX2: 1 В / 500 мВ
	Форматы аудиофайлов	MP3, WMA, WAV, FLAC и др.
	Bluetooth	BT 2.1 + EDR
	Поддерживаемые накопители	USB, SD (карты до 32 ГБ)
Пото	Размеры	86 × 86 × 38 mm
	Динамики	6.5"x1
ноп(	Частотный диапазон	140 Гц – 16 кГц
Потолочные громкоговорители	Номинальная мощность (RMS)	5 Вт
	Пиковая мощность (RMS)	10 Вт
ОГОВ	Макс. звуковое давление (1 м)	92±2 дБ
зорит	Чувствительность	100±2 дБ
ели	Температура хранения	-25°C ~ +55°C
	Размеры	190 х 70 мм
	Bec	0.52 кг
Пульт ДУ	Эффективный угол приёма ИК-сигнала	60°
	Макс. удаление от контроллера	8 - 12 м
7	Тип батареи	CR2032



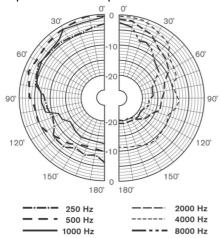
# Характеристики громкоговорителей



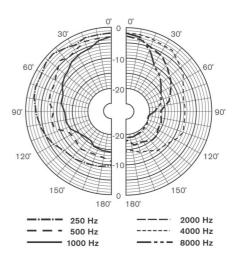


# Диаграммы направленности громкоговорителей.

#### Вертикальная направленность



# Горизонтальная направленность



# Комплект поставки

Панель управления	1
Контроллер	.1
Пульт ДУ	. 1
Комплект крепежа	1
Потолочный громкоговоритель	2
Инструкция пользователя	1
Монтажная коробка	1
Упаковочная коробка	1